



الاتحاد الدولي للاتصالات

مكتب الاتصالات الراديوية
(رقم الفاكس المباشر: +41 22 730 57 85)

11 سبتمبر 2006

النشرة الإدارية
CACE/400

إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية المشاركين في أعمال لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية

الموضوع: اجتماع اللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية التحضير للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2007 (WRC-07)

1 مقدمة

استعرضت جمعية الاتصالات الراديوية لعام 2003 المسائل المتعلقة بدراسة المسائل التنظيمية والإجرائية واعتمدت القرار ITU-R 38-3 الذي قررت بموجبه الإبقاء على بنية اللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية.

ووفقاً لهذا القرار قرر المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2003 (WRC-03) تفعيل دور اللجنة الخاصة في عملية التحضير للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2007، وأسند إليها الاجتماع التحضيري للمؤتمر CPM06-1 بدوره مهاماً ذات طابع تنظيمي وإجرائي (انظر النشرة الإدارية CA/128 المؤرخة 29 يوليو 2003 والإضافات من 1 إلى 4 المؤرخة على التوالي 23 يوليو 2004 و 16 ديسمبر 2004 و 25 نوفمبر 2005 و 16 فبراير 2006).

وعلاوة على ذلك، ونظراً للوضعية المالية التي يمر بها الاتحاد، اقترح الاجتماع التحضيري للمؤتمر CPM06-1، سعياً منه للاقتصاد في تكاليف الترجمة الفورية، أن يجتمع فريق عمل تابع للجنة الخاصة مرتين وأن تجتمع اللجنة الخاصة بالذات مرة واحدة في وقت مناسب بعد اجتماعي فريق العمل.

2 تاريخ ومكان انعقاد الاجتماع

سيُعقد اجتماع اللجنة الخاصة في مقر الاتحاد في جنيف من 4 إلى 8 ديسمبر 2006. وستُقدم الخدمات التي تتصل مباشرة بأنشطة الاجتماع، مثل تسجيل الوفود وتوزيع الوثائق وما إليها، بجوار قاعات الاجتماع. وستُعقد جلسة الافتتاح الساعة 10:00، ويبدأ تسجيل الوفود الساعة 08:30 في مدخل مبنى مونبريان (على كل المندوبين الدخول من هذا المدخل دون غيره) يوم الافتتاح.

3 برنامج الاجتماع

يرد مشروع جدول أعمال الاجتماع المقبل للجنة الخاصة في الملحق 1 الذي يحتوي، ضمن جملة أمور، على عرض للتقرير التنفيذي المقدم من رئيس فريق العمل التابع للجنة الخاصة.

ويمكن الاطلاع على تقرير رئيس كل من اجتماعي فريق العمل في موقع الاتحاد على شبكة الويب، الوثيقة SC-WP/20 بتاريخ 2 نوفمبر 2004 والوثيقة (Rev.1) SC-WP/57 بتاريخ 27 يناير 2006، (<http://www.itu.int/md/R03-SC.WP-C/en>).

4 المساهمات

الباب مفتوح لتقديم أي مساهمات تتناول بنود مشروع جدول الأعمال. وسيجري تجهيز هذه المساهمات تبعاً لأحكام القرار ITU-R 1-4 وتنشر في موقع الاتحاد على شبكة الويب، <http://www.itu.int/md/R03-SC-C/en>، وسيتوفر عدد محدود من النسخ الورقية منها وقت الاجتماع.

والموعد النهائي لتقديم المساهمات هو الساعة 16:00 بالتوقيت العالمي المنسق (UTC) في 27 نوفمبر 2006. وعملاً بأحكام القرار ITU-R 1-4، ينبغي الإشارة إلى أن المساهمات التي لا تكون في متناول المشاركين عند افتتاح الاجتماع لا يُنظر فيها. والمشاركون مدعوون إلى تقديم مساهماتهم بالبريد الإلكتروني على العنوان التالي:

brsc@itu.int

ويتعين إرسال نسخة واحدة من كل مساهمة إلى مدير مكتب الاتصالات الراديوية ليصار إلى تجهيزها، كما ينبغي إرسال نسخة إلى كل من رئيس ونواب رئيس اللجنة الخاصة. ويمكن الحصول على عناوين هؤلاء في الملحق 2 بهذه النشرة.

(انظر أيضاً http://www.itu.int/cgi-bin/htsh/compass/cvc.param.sh?acvty_code=SC).

5 متطلبات التأشيرة

نود أن نذكركم بأن على مواطني بعض البلدان الحصول على تأشيرة لدخول سويسرا وقضاء أي وقت فيها. ويجب طلب التأشيرة والحصول عليها من المكتب (السفارة أو القنصلية) الذي يمثل سويسرا في بلدكم وإلا فمن أقرب مكتب لها من بلد المغادرة. وإذا تعذر ذلك يمكن للاتحاد، بناءً على طلب رسمي من الإدارة أو الشركة التي تمثلونها، التوسط لدى السلطات السويسرية المختصة لتيسير إصدار التأشيرة.

وفي هذه الحالة، ينبغي تقديم طلب التأشيرة مرفقاً برسالة رسمية من الإدارة أو الشركة التي تمثلونها تبين اسمكم ووظيفتكم وتاريخ الميلاد ورقم جواز السفر وتاريخ الإصدار وتاريخ الانتهاء. كما ينبغي إرفاق صورة لجواز السفر واستمارة التسجيل بعد استكمالها. ويرسل الكل عن طريق الفاكس إلى وحدة الوثائق والاجتماعات في قطاع الاتصالات الراديوية في الاتحاد كما يلي: ITU-R Document and Meetings Unit, Office V.434, Attention: Mrs. L. Kocher. ورقم الفاكس هو +41 22 730 6600. ويرجى ملاحظة أن الاتحاد يحتاج إلى أسبوع على الأقل لتجهيز جميع الأوراق المطلوبة لطلب التأشيرة.

6 المشاركة

حرصاً على اتخاذ الترتيبات الضرورية، في الوقت المناسب، يرجى إبلاغ الاتحاد قبل ما لا يقل عن شهر من تاريخ افتتاح الاجتماع بمشاركة ممثلكم (ممثلكم) وذلك باستكمال الاستمارة المرفقة (الملحق 3) (يمكن تصويرها عند الحاجة). وبالنسبة لحجز الفنادق يرجى الدخول إلى الموقع <http://www.itu.int/travel/>.

فاليري تيموفيف
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

الملحقات: 3

التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية
- رؤساء ونواب رؤساء لجان دراسات الاتصالات الراديوية واللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية
- رئيس ونواب رئيس الاجتماع التحضيري للمؤتمر
- أعضاء لجنة لوائح الراديو
- الأمين العام للاتحاد، ومدير مكتب تقييس الاتصالات، ومدير مكتب تنمية الاتصالات

الملحق 1

مشروع جدول أعمال اجتماع اللجنة الخاصة المعنية بالمسائل التنظيمية والإجرائية

(جنيف، 4-8 ديسمبر 2006)

ملاحظات افتتاحية	1
إقرار جدول الأعمال	2
التقرير التنفيذي لرئيس فريق العمل التابع للجنة الخاصة	3
المسائل التنظيمية والإجرائية التي تناولها مشروع تقرير الاجتماع التحضيري للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2007	4
النظر في الوثائق المقدمة من لجان الدراسات	5
النظر في المساهمات المقدمة من الإدارات	6
تنظيم العمل وإسناد الوثائق	7
النظر في الوثائق الناجمة: المساهمة في تقرير الاجتماع التحضيري للمؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية لعام 2007	8
أي مسائل أخرى	9

ف. رانسي
رئيس اللجنة الخاصة

الملحق 2

الرئيس ونائب الرئيس

الرئيس

Mr. F. RANCY
Agence Nationale des Fréquences
DPSAI
78, avenue du Général de Gaulle
94704 MAISONS-ALFORT
France

الهاتف: +33 1 45187201

الفاكس: +33 1 45187200

البريد الإلكتروني:

francy@anfr.fr

نائب الرئيس

Mr. P. K. GARG
Ministry of Communications & Information
Technology
Department of Telecommunication
Wireless Planning & Coordination Wing
Sanchar Bhavan - 20, Ashoka Road
NEW DELHI 110001
India (Republic of)

الهاتف: +91 11 23755420

الفاكس: +91 11 23716111

البريد الإلكتروني: wawpc@nic.in

Mr. F. WILLIAMS
Department of State
EB/CIP
2201 C Street, N.W.
WASHINGTON, D.C. 20520
United States of America

الهاتف: +1 202 64700 49

الفاكس: +1 202 64700 49

البريد الإلكتروني: williamsfk@state.gov

ANNEX 3



Registration Form
ITU-R Special Committee
Geneva, Switzerland, 4-8 December 2006

Radiocommunication Bureau

I wish to participate in

SC
✓

Mr. Mrs. Ms. Miss:
(family name) (first name)

Accompanied by family member(s):
(family name) (first name)

1. REPRESENTATION

Name of Member State:
 Head of Delegation Deputy Delegate

To be completed by representatives of Member States only

Name of Sector Member:

- Recognized Operating Agencies
- Scientific or Industrial Organizations
- UN, Specialized Agencies and the IAEA
- Regional and other International Organizations
- Regional Telecommunication Organizations
- Intergovernmental Organizations operating Satellite Systems
- Other Entities dealing with Telecommunication matters
- Associates

2. OFFICIAL ADDRESS

Name of the Company:

Street Address:

City/State/Code/Country:

Business tel.: Fax:

E-mail: In case of emergency:

3. DOCUMENTS

I wish to receive paper copies during the meeting: Yes No

If yes, indicate one language only: English French Spanish
 Arabic Chinese Russian

Upon request, contributions are available at the Document Distribution Desk

DATE Signature:

For BR Secretariat use only

Approved (if applicable)

Personal Section

Meeting Section

Pigeonhole

To be returned duly completed to the Radiocommunication Bureau

Place des Nations
CH-1211 Geneva 20
Switzerland

Telephone: +41 22 730 5802
Telefax: +41 22 730 6600
Email: linda.kocher@itu.int